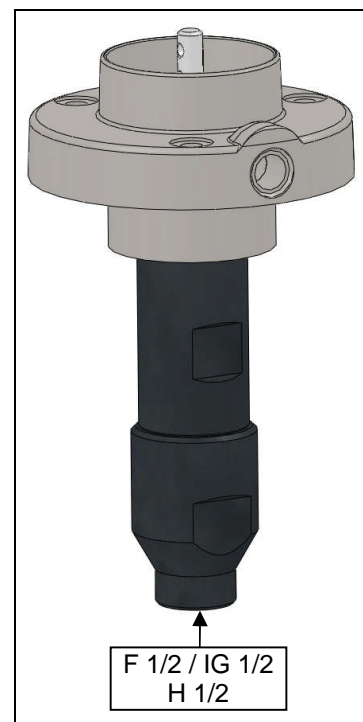
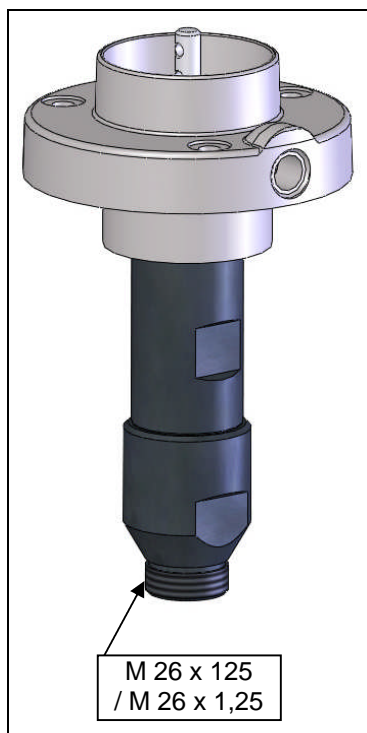


<p>Doc. 573.420.050 Date/Datum/Fecha : 26/06/13 Annule/Cancel/ Ersetzt/Anula : 04/02/13</p>	<p>Modif. /Änderung : 044 855 700 → 144 855 700 044 855 750 → 144 855 750 + Ind. / Pos. 7a, 7b, 10a,10b, 17</p>	<p>Pièces de rechange Spare parts list Ersatzteilliste Piezas de repuesto</p>
---	---	--

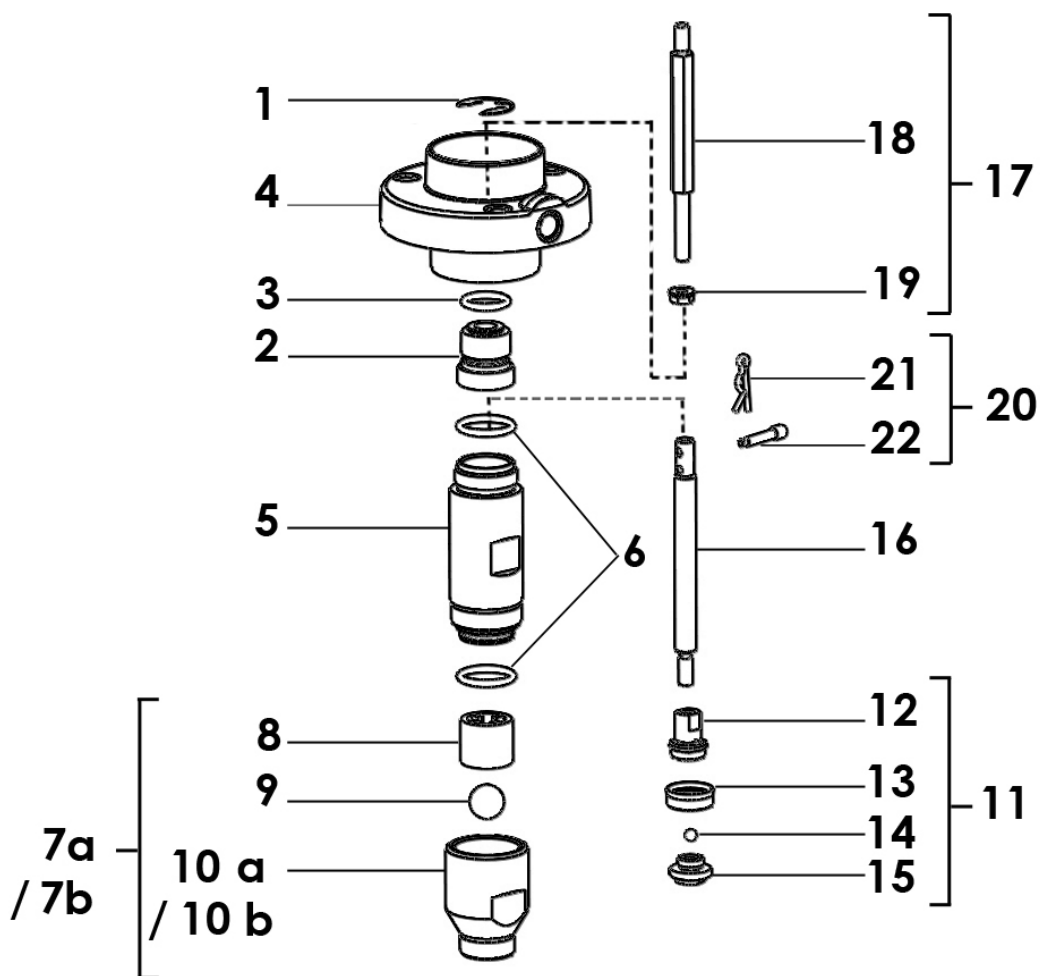
<p>HYDRAULIQUE, modèle EOS C-18 (Entrée produit M 26x125)</p>	<p>FLUID SECTION, model EOS C-18 (Material inlet M 26x125)</p>
<p>HYDRAULIKTEIL, Modell EOS C-18 (Materialeingang M 26x1,25 IG)</p>	<p>HIDRÁULICA, tipo EOS C-18 (Entrada producto M 26x125)</p>

<p>HYDRAULIQUE, modèle EOS C-18 (Entrée produit F 1/2)</p>	<p>FLUID SECTION, model EOS C-18 (Material inlet F 1/2)</p>
<p>HYDRAULIKTEIL, Modell EOS C-18 (Materialeingang IG 1/2)</p>	<p>HIDRÁULICA, tipo EOS C-18 (Entrada producto H 1/2)</p>



HYDRAULIQUE, modèle EOS C-18 (Entrée produit M 26x125)	FLUID SECTION, model EOS C-18 (Material inlet M 26x125)	#
HYDRAULIKTEIL, Modell EOS C-18 (Materialeingang M 26x1,25 IG)	HIDRÁULICA, tipo EOS C-18 (Entrada producto M 26x125)	144.855.700

HYDRAULIQUE, modèle EOS C-18 (Entrée produit F 1/2)	FLUID SECTION, model EOS C-18 (Material inlet F 1/2)	#
HYDRAULIKTEIL, Modell EOS C-18 (Materialeingang IG 1/2)	HIDRÁULICA, tipo EOS C-18 (Entrada producto H 1/2)	144.855.750



Pièces communes - Common parts - Gleiche Teile - Partes comunes

Ind	#	Désignation	Description	Bezeichnung	Denominación	Qté
*-	144 030 157	Cartouche GT équipée	Cartridge kit with GT seal, stainless	Packung Edelstahl mit GT-Dichtung	Cartucho GT equipado	1
1	902 201 116	▪ Anneau truarc	▪ Retaining ring	▪ Sicherungsring	▪ Anillo truarc	1
2	N C / N S	▪ Cartouche inox avec joint GT	▪ Cartridge with GT seal (stainless steel)	▪ Packung Edelstahl mit GT-Dichtung	▪ Cartucho inox con junta GT	1
3	144 589 500	▪ Joint de cartouche (x 10)	▪ Seal (pack of 10)	▪ Dichtring (10 St.)	▪ Junta (bolsa de 10)	1
4	044 855 701	Bride produit	Outlet flange	Flansch	Brida salida	1
*5	144 855 702	Cylindre inox + joint (ind. 6)	Cylinder (stainless) + seal (ind. 6)	Materialzylinder mit O-Ring (Pos. 6)	Cilindro inox + junta (ind. 6)	1
6	144 585 354	▪ Joint (x 10)	▪ Seal (x 10)	▪ O-Ring (Satz à 10 St.)	▪ Junta (bolsa de 10)	2
*11	144 850 151	Clapet de refoulement assemblé	Exhaust valve assembly	Druckventil komplett	Válvula expulsión completa	1
12	044 805 401	▪ Support de clapet	▪ Valve holder	▪ Druckventilgehäuse	▪ Soporte de válvula	1
13	044 765 503	▪ Joint de clapet en PFA	▪ Valve seal, PFA	▪ Kolbenmanschette, PFA	▪ Junta de válvula en PFA	1
14	907 414 108	▪ Bille Ø 5 inox	▪ Ball Ø 5 (stainless steel)	▪ Kugel (Edelstahl), Ø 5	▪ Bola Ø 5, inox	1
15	044 805 402	▪ Siège	▪ Seat	▪ Druckventilsitz	▪ Asiento	1
16	044 580 002	Tige de piston produit	Fluid piston rod	Kolbenstange	Eje de pistón producto	1
*	144 855 799	Pochette de maintenance (rep. 6, 9, 13, 14)	Servicing kit (ind. 6, 9, 13, 14)	Wartungssatz (Pos. 6, 9, 13, 14)	Bolsa de reparación (ind. 6, 9, 13, 14)	1

Pièces spécifiques - Specific parts - Spezifische Teile - Partes específicas

*7a	144 855 705	Clapet d'aspiration assemblé M 26x125	Suction valve assembly M 26x125	Ansaugventil komplett M 26 x 1,25 IG	Válvula aspiración completa M 26x125	1
8	044 931 003	▪ Cage de bille	▪ Ball cage	▪ Kugelkäfig	▪ Jaula de bola	1
9	907 414 242	▪ Bille Ø 16 inox	▪ Ball Ø 16 (stainless steel)	▪ Kugel, Edelstahl Ø 16	▪ Bola Ø16 inox	1
10a	NC / NS	▪ Pied de pompe M 26x125	▪ Pump foot M 26x125	▪ Ansaugventil M 26 x 1,25 IG	▪ Pie de bomba M 26x125	1
*7b	144 855 710	Clapet d'aspiration assemblé F 1/2	Suction valve assembly F 1/2	Ansaugventil komplett IG 1/2	Válvula aspiración completa H 1/2	1
8	044 931 003	▪ Cage de bille	▪ Ball cage	▪ Kugelkäfig	▪ Jaula de bola	1
9	907 414 242	▪ Bille Ø 16 inox	▪ Ball Ø 16 (stainless steel)	▪ Kugel, Edelstahl Ø 16	▪ Bola Ø16 inox	1
10b	NC / NS	▪ Pied de pompe F 1/2	▪ Pump foot F 1/2	▪ Ansaugventil IG 1/2	▪ Pie de bomba H 1/2	1

OPTION - OPTIONAL - OPTION - OPCIÓN

Ind	#	Désignation	Description	Bezeichnung	Denominación	Qté
13	144 850 157	Joint de clapet en polyacétale	Valve seal, polyacetal	Kolbenmanschette in Polyacetal	Junta de válvula en poliacetato	1
17	144 855 551	Kit tirants et écrous	Tie-rods and nuts kit	Stehbolzen und Mutter	Kit tirantes y tuercas	3
18	NC / NS	▪ Tirant	▪ Tie-rod, connecting	▪ Stehbolzen	▪ Tirantes	3
19	906 011 501	▪ Erou	▪ Nut	▪ Mutter	▪ Tuerca	3
20	144 855 501	Kit accouplement	Axis with pin	Achse mit Splint	Kit acoplamiento	1
21	NC / NS	▪ Goupille	▪ Pin	▪ Splint	▪ Pasador	1
22	NC / NS	▪ Axe	▪ Axis	▪ Achse	▪ Eje	1

* Pièces de maintenance préconisées.

* Preceding the index number denotes a suggested spare part.

* Bezeichnete Teile sind empfohlene Ersatzteile.

* Piezas de mantenimiento preventivas.

NC : Non commercialisé.

NS : Denotes parts are not serviceable.

NS : Bezeichnete Teile gibt es nicht einzeln, sondern nur komplett .

NS : no suministrado.